

Fiskets Gang

Utgitt av Fiskeridirektøren

Kun hvis kilde oppgis, er ettertrykk fra „Fiskets Gang“ tillatt.

39. årg.

Bergen, Torsdag 11. juni 1953

Nr. 23

Abonnement kr. 10.00 pr. år tegnes ved alle postanstalter og på Fiskeridirektørens kontor. Utlandet: Til Danmark, Sverige og Island kr. 10.00, ellers kr. 16.00 pr. år.

Annonsepris: Pristariff fåes ved henvendelse til Fiskeridirektørens kontor. „Fiskets Gang“'s telefoner 16 932, 14 850. Postgiro nr. 691 81. Telegramadresse: „Fiskenytt“.

Fiskerioversikt for uken som endte 6. juni 1953

I uken som endte 6. juni var fisket endel hindret av nordenvind til og med Vestlandet. I Finnmark synes imidlertid været ikke å ha hemmet, idet vårfisket ga meget godt utbytte på line og trål. I Nord-Norge forøvrig synes fisket å ha vært smått. Seisnurpefisket på Nordmøre og i tilstøtende distrikter nordenfor var delvis bra, men det er lite fisk som låssettes for levendeomsetning. Bankfisket fra Møre og Romsdal var værhemmet, men det meldes nå om bedre tilgang på agn. Kystfisket sørover kysten var normalt, tildels bra. Likedan ga makrellfisket godt utbytte. Skalldyrfisket holder seg bra. Det er smått bevendt med sildefisket i Nord-Norge for tiden. På Nordmøre og på Vestlandet fiskes det imidlertid forholdsvis bra. Brislingfisket har gitt tilfredstillende utbytte i Oslofjordområdet, ennvidere ved Farsund samt i Nordhordland og Gulenfjorden i Sogn. Det er pålagt nytt fangstforbud på strekningen Lista fyr — Bergen.

Vårtorskefisket i Finnmark:

Det foregår godt linefiske både i bakken og på bankene for Vest- og Øst-Finnmark, mens småtrålerne i et antall av 76 fisket godt i Midt-Finnmark. Ukefangsten av torsk kom opp i 5181 tonn mot 4723 tonn uken før og bare 984 tonn i samme uke i fjor. I alt er det under vårfisket tatt 37 772 tonn torsk mot 35 676 tonn i fjor og 20 906 tonn i 1951. Det er i år hengt 27 359 tonn (derav rotskjær 758 tonn), saltet 9049, iset etc. 1364 tonn og produsert 13 558 hl damptran. Deltakelsen i fisket utgjorde 1129 fartøyer med 4441 mann (i fjor 769—2940), hvorav 76 småtrålere. Fisken veier gjennomsnittlig 250 kg pr. 100 stk. Det fåes 1 hl lever av 1100 kg fisk og leveren holder 40 pst. tran.

Landets samlede torskefiske utviser fangst på 106 247 tonn mot 152 302 tonn i fjor. Det er hengt

51 665 tonn, saltet 42 552 tonn, iset etc. 12 030 tonn og produsert 51 535 hl damptran mot i fjor: 49 919 — 78 899 — 22 484 — 88 404.

Vårfisket i Finnmark for øvrig:

Utenom torsk ble det i uken i Finnmark ilandbrakt 1339 tonn hyse, 36,2 tonn sei, 61,3 tonn brosme, 38,2 tonn kveite, 3 tonn flyndre, 291,2 tonn steinbit, 13,7 tonn uer, 39,5 tonn blåkveite, som inklusive ukefangsten på 5181 tonn torsk utgjør i samlet ukefangst 7014 tonn fisk mot 6523 tonn uken før. Det er nå i Finnmark i år fisket 9425 tonn hyse, hvorav hengt 5196, saltet 31, anvendt fersk og frosset 3149, filetert 1049 tonn mot i fjor: 4360 — 655 — 15 — 2852 — 838. Ellers er det i Finnmark i år hengt 521 tonn sei og 565 tonn brosme. I alt er det av fisk i Finnmark produsert 58 823 tonn mot 57 747 tonn i fjor.

Vesterålen:

Fra Andenes meldes det om ubetydelig fiskedrift. Et par notbruk har gjort seg klar for seifiske, men har ikke fått noe enda. Fra Bø i Vesterålen meldes det om godt juksafiske for småbåter, men at seinotfisket har vært hindret av ugunstig vær. Det antas at forekomstene av sei er bra og utsiktene gode. Seipartiet i uken ble på 20 tonn.

Levendefisk:

Levendefiskfartøyene må overveiende for det meste hente småsei ved snurpenot på Griptaren (Nordmøre), da fiskerne ikke sleper tillands for låssetting. I uken ble det fra dette felt ført til Trondheim 20 og Bergen 30 tonn. Bergen opplyser for øvrig at snurpefisket også har tatt en begynnelse i Måløydistriktet, hvor fisken har vært meget fin på 1 til 3 kilo stykket.

Bankfisket, kystfisket:

Om bankfisket fra Møre og Romsdal meldes det at været hindret fisket til havs i siste uke. Imidlertid er atskillige fartøyer kommet seg ut nå, da tilgangen på agn har vært bedre. Ukefangsten i fylket ble på 592 tonn, hvorav 37 tonn torsk, 422 tonn sei (mest fra Grip), 48 tonn lange, 35 tonn brosme, 20 tonn hyse, 13 tonn kveite, 1 tonn skate og en del skalldyr.

Sogn og Fjordane:

Ukefangsten utgjorde for Måløy og omegn 218 tonn, hvorav 3 tonn torsk, 15 tonn sei, 3 tonn lange, 2 tonn brosme, 3 tonn hyse og 190 tonn pigghå.

Hordaland:

Her hadde man ukefangst på 42 tonn fisk, hvorav 2,8 tonn lev. torsk, 24 tonn lev. småsei, 1,6 tonn lev. flyndre og lomre samt 1,2 tonn levende steinbit. Av død fisk nevnes 3,6 tonn lange og 5,3 tonn brosme. Fisket på havet var imidlertid en del værhindret.

Rogaland hadde ukefangst på 85 tonn fisk, hvorav 45 tonn død og 16 tonn levende lyr.

Skagerakkysten:

Her ble det tatt 30 tonn fisk, mest sei og lyr, mens Oslofjorden bare hadde ubetydelig fiskekvantum.

Makrellfisket:

I de siste dager har fisket på Haugesundfeltene vært en god del slakkere og synes å ebbe ut, mens det fremdeles fiskes godt med både garn og dorg sørpå. Ukefangsten ble på 1765 tonn — den største hittil i år og i alt er det fisket 5366 tonn mot 5530 tonn i fjor. Det er solgt fersk innenlands 1818 tonn, til fersk eksport 286 tonn, frosset 1744 tonn, saltet 70 tonn, hermetisert 161 tonn, til agn 239 tonn, fórmel 1043 tonn, røyking etc. 5 tonn.

Håbrann:

Det opplyses at den harde nordenvind på havet i siste uke har hindret håbrannfisket. Kutterne søkte inn i norske havner eller til Shetland, men er nå på ny på feltene med fersk agn.

Skalldyr:

Av reker hadde Oslofjorden 2000 kg kokte og 1200 kg rå, Skagerakkysten 10 000 kg kokte og 12 000 kg rå (for kokte ca. kr. 3,50 pr. kg til fisker), Rogaland 8000 kg kokte og 7000 kg rå, Møre og Romsdal 1600 kg. Av hummer hadde Skagerakkysten 2000 kg, Rogaland 5000 kg (pris til fisker kr. 9,25 pr. kg), Møre og Romsdal 10 600 kg (pris kr. 8 à 8,50), Måløy 1800 kg.

Vest-Grønland:

Fisket er noe variabelt opplyses det, men flere båter har foretatt levering i Færinghamn nå, hvor lastebåten «Centaurus» ventes tillastet og klar til avgang til Norge med det aller første.

Sildefisket:

Det er temmelig smått med sildefisket i Nord-Norge, hvor ukefangsten var på 11 160 hl mot 18 020 hl uken før. Av fangsten ble 730 hl tatt på Porsangerfjorden i Finnmark og resten 10 430 hl i Nordland, nemlig i Ofoten 1800, Tysfjord 3800 og på Helgeland 4830 hl.

I distriktet Bulholmsråsa—Stad foregikk det en del fiske på Nordmøre. Ukefangsten i distriktet ble 3860 hl forf.sild, hvorav til hermetikk 211, sildolje 2391, agn 1258 hl. Av småsild ble det levert 519 hl til hermetikk, 20 277 hl til sildolje — tils. 20 696 hl.

Sør for Stad foregår det fortsatt godt sildefiske. I uken ble det i distriktene nord for Bergen stengt 112 820 skjepper, sør for Bergen 44 105 skj. småsild eller tilsammen 31 385 hl. Av forfangstsild ble det tatt 740 hl.

Rapport nr. 18 om skrei- og loddetorskfisket pr. 6/6 1953.

Distrikt	Ukefangst tonn	Kg fisk pr.		Tranprosent	Antall fiskefark.	Antall mann	Totalfangst tonn	Anvendelse			Lever til annen tran hl.	Rogn		
		100 stk. fisk sløyd	hl lever					Hengt tonn	Saltet tonn	Fersk fross. tonn		Damptran hl.	Saltet hl.	Fersk m. m. hl.
Finnmarkvinterfiske	—	—	—	—	—	—	7087	1305	4081	1701	3129 ¹³⁾	—	533	1643
Finnmark vårfiske	5181	250	1100	40	¹⁾ 1129	4446	37772	¹⁴⁾ 27359	9049	1364	13558	—	90	115
Troms	—	—	—	—	—	—	3298	170	2212	916	1493	—	378	1089
Lofotens opps.d.	—	—	—	—	—	—	50113	¹¹⁾ 20923	24350	4840	29601	—	²⁾ 12335	³⁾ 5598
Lofoten forøvrig	—	—	—	—	—	—	4630	1698	2073	859	2551	¹⁵⁾ 175	⁴⁾ 1042	¹⁶⁾ 1637
Vesterålen	—	—	—	—	—	—	96	74	—	22	20	—	2	23
Helgeland-Salten	—	—	—	—	—	—	347	132	—	215	70	—	—	¹⁷⁾ 96
Nord- i røndelag	—	—	—	—	—	—	107	4	—	⁷⁾ 103	—	⁸⁾ 31	4	⁹⁾ 46
Sør Trøndelag	—	—	—	—	—	—	2797	—	787	⁵⁾ 2010	1113	—	665	⁶⁾ 842
Møre og Romsdal	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Tils.	5181	—	—	—	1129	4446	106247	51665	42552	12030	51535	206	15049	11089
Mot i 1952 - 7/6	984	270	1200	45	1187	5051	152302	49919	79899	22484	88404	513	27330	21643
1951 - 9/6	398	300	1000	45	906	4182	167626	62939	86212	18475	118291	1063	46329	24725
1950 - 3/6	1441	—	—	—	—	—	127441	47025	64871	15545	75475	837	39656	17796
1949 - 4/6	1189	—	—	—	—	—	111014	21491	43566	45957	57611	1037	25874	18336
1948 - 5/6	1623	—	—	—	—	—	132200	23344	69302	39554	54527	4150	20692	26335
1947 - 7/6	390	—	—	—	—	—	227482	58107	129545	39830	100289	4863	39387	30014
1939 - 3/6	2386	—	—	—	—	—	211199	81741	120046	7409	92050	6692	59651	18881
1938 - 4/6	4736	—	—	—	—	—	160388	63537	87834	7695	68536	3487	51387	12549

Vårfisket i Finnmark.

1953 - 6/6	5181	250	1100	40	1129	4446	37772	27359	9049	1364	13558	—	90	115
1952 - 7/6	984	300	1000	40	769	2940	35676	21896	12251	1529	14163	—	45	15
1951 - 9/6	398	300	1000	45	906	4182	20906	14086	5873	947	10709	—	964	50
1950 - 3/6	1441	290	1090	42	695	3096	21172	14991	5854	327	8170	391	187	—
1949 - 4/6	1189	—	—	—	—	—	20225	8392	9207	2626	7650	929	16	5
1948 - 5/6	1623	290—250	1000—1400	40—41	623	2535	23619	10351	11927	1341	7323	2125	—	—
1947 - 7/6	390	250	1500—2000	35	576	2371	21414	7715	10306	3393	4861	639	3	—
1939 - 3/6	2386	238—245	1550—1600	42—39	1445	5889	25443	19905	4429	145	7141	821	—	—
1938 - 4/6	4736	245—265	1590—1770	40—37	2005	8512	26276	18219	7103	64	7091	341	—	—

¹⁾ Herav 879 motorbåter hvorav 76 småtrålere. Det er fremmøtt 149 landkjøpere, 24 selvtilvirkere og 4 kjøpefartøyer. Det er i drift 52 trandamperier. ²⁾ Herav tungsaltet 5799, sukkersaltet 6536 hl. ³⁾ Herav fersk rogn 1377, frossen 445 og hermetisert rogn 3776 hl. ⁴⁾ Herav tungsaltet 454, sukkersaltet 588 hl. ⁵⁾ Herav til hermetikk 296 tonn. ⁶⁾ Herav til hermetikk 237 hl. ⁷⁾ Herav til hermetikk 10 tonn. ⁸⁾ Dessuten solgt fersk 77 hl. lever. ⁹⁾ Herav til hermetikk 5 hl. ¹⁰⁾ Herav 9 hl. til hermetikk. ¹¹⁾ Herav 19 tonn rotskjær. ¹²⁾ Herav til hermetikk 81 hl. ¹³⁾ 14 hl lever anvendt fersk. ¹⁴⁾ Herav 758 tonn rotskjær. ¹⁵⁾ Dessuten 25 hl. surtran. ¹⁶⁾ Herav til hermetikk 69 hl. ¹⁷⁾ Herav til hermetikk 20 hl.

Obs! I Finnmark er det i år oppfisket (1/1—6/6) 9425 tonn hyse, hvorav hengt 5196, saltet 31 tonn, anvendt fersk og frosset 3149 og til filet 1049 tonn. Mot i fjor henholdsvis: 4360 — 655 — 15 — 2852 — 833.

Oversikt, forts. fra s. 282.

Brislingfisket:

Siden fiskets begynnelse har det i Oslofjordområdet vært innmeldt pr. 6. juni tils. 87 000 skj., hvorav Oslo (Indre Oslofjord) 20 000 (meget fin 100 pst. vare), Larvik, Sandefjord, Stavern, Ula og Vikfjord ca. 25 000 skj., Vestfold 10 000 skj. og Østfold 32 000 skj. I uken var fisket best i Indre Oslofjord, men de siste dager har det satt inn med nytt fiske for Østre

Hvaler. Ellers meldes det om innmelding av ca. 25 000 skj. ved Farsund. Strekningen Lista fyr—Bergen måtte på ny avsperras, men noen enkelte lås, som ble satt i løpet av to fiskedager holder. Nordenfor Bergen har det vært bra fiske i Osterfjord, Masfjord og Gulenfjord. I disse nordlige distrikter er det innmeldt 27 995 skj., mens det fra Onarheim er innmeldt 1410 skj. på nå forbudt område.

Fetsild- og småsildfisket 1/1—6/6 1953.

	Finnmark—Buholmråsa ²⁾		Buholmråsa—Stad		Stad—Rogaland ¹⁾		Samlet fangst	
	Fetsild	Småsild	Fetsild	Småsild	Fetsild	Småsild	Fetsild	Småsild
	hl	hl	hl	hl	hl	hl	hl	hl
Fersk eksport	—	—	8 390	—	10 955	185	19 345	185
Saltet	—	—	5 105	—	6	77	5 111	77
Hermetikk	13	701	2 864	3 221	2 548	8 042	5 415	11 964
Fabrikk-sild	8 845	269 550	68 557	128 848	23 790	133 289	101 192	531 687
Agn	539	796	45 545	24	2 258	893	48 342	1 713
Fersk innenlands	552	—	397	107	2 951	720	3 900	827
I alt	9 949	271 047	130 848	132 200	42 508	143 206	183 305	546 453

¹⁾ Desuten 885 hl trålsild. ²⁾ Desuten er oppfisket 143 709 hl lodde til fabrikkvare og 427 hl til agn.



Ut-landet.

Den kanadiske fiskerinæring.
Kritisk gjennomgåelse — handling.

Følgende er en gjengivelse av «Canadian Fisherman»s leder i maiutgaven for 1953. Den er skrevet etter avslutningen av det kanadiske fiskerirådsmøtet for en tid siden:

«Blant de mange foredrag og diskusjoner, som ble holdt under det 8. årsmøte i Fisheries Council of Canada, som nylig ble avsluttet på Chateau Laurier i Ottawa dreiet det vesentlige av forhandlingene seg om en salgs- og avertisementskampanje som den kanadiske fiskerinæring skulle sette i gang for å fremme omsetningen av sine egne produkter.

Mens en del av den kritikk som ble rettet mot næringen under den tre dager lange samling var alvorlig og til en viss grad berettiget, må man yte næringen rettferdighet og peke på at det har vært gjort mange forbedringer og at næringen selv er oppmerksom på at det ennå gjenstår meget å utrette. Gjestende foredragsholdere, som fru W. R. Walton jr., formann for National Canadian Association of Consumers samt Mr. Jack Levine i firma Steinberg's Limited, Montreal, konkluderte ikke med noen domfellelse av næringen, men fremsatte heller hjelpende forslag på bakgrunn av egen erfaring om hvordan man på beste måte kunne appellere til konsumentene. Noen av forslagene kan næringen selv gjennomføre mens andre var av den sorten som næringen ikke kan binde an med alene.»

Fiskeriministeren herr James Sinclair sa for eksempel da han talte til rådsdelegatene og deres gjester under en lunsj den 21. april: «Forbundsregjeringens fiskeridepartements viktigste oppgave gjelder ikke omsetningen. Den skjøtter næringen selv best på hjemmemarkedet og med hjelp av Handelsdepartementet på utemarkedene. Vår hovedoppgave i departementet, som sådant betraktet, har med den opprinnelig produsent — den kommersielle fisker å gjøre.» Fiskeriministeren har med andre ord gjort kjent at reklamering for og omsetning av fiskeprodukter ene og alene påhviler fiskeriselskapene — grossister og detaljister.

Mr. C. J. Morrow fra Lunenburg, Nova Scotia, sa imidlertid, da han takket ministeren etter avsluttet tale, at en stor reklame- og omsetningskampanje lå utenfor næringens rådeevne for tiden, fordi antallet av selskaper var for begrenset til å utføre den. Ytterligere fremholdt han at departementet sålenge det interesserte seg for fiskernes velferd og fremgang likefullt kunne delta i et program som siktet på å sikre og bedre fiskernes lott, likesom landbruksdepartementet hadde gjort for farmerne.

Det er nå blitt gjort offisielt kjent at kanadiske filetprodusenter vil delta sammen med amerikanske produsenter og europeiske eksportører i en kampanje for øket konsum av fiskefilet i U.S.A. At valget som ekspansjons- og utviklingsmarked faller på U. S. A. er sikkerlig en skuffelse for en del kanadiske engros- og detaljforretninger, men det er et logisk trekk at filet-omsetnings-programmet innledes i United States. Dette er første skritt på veien, og når de finansielle resultater tillater det skulle det ikke være noe i veien for at det tas et liknende skritt for å dekke det kanadiske marked.»

Foredrag om „Kanadas fiskerier“ for et New Yorker-auditorium.

Direktøren for National Sea Products, kanadieren Ralph P. Bell holdt følgende betydningsfulle tale for en større forsamling av næringsrepresentanter i New York Town Hall den 17. mars. De viktigste punkter i talen i Mr. Bell's egne ord følger (kilde: «Canadian Fisherman» — mars):

«For femti år siden omfattet de største fisketilvirkeretablissemeter på Kanadas Atlanterhavskyst et par brygger, noen trebygninger, et snes håndkjærrer eller deromkring, en skålvekt eller to og et beskjedent «flake»-utstyr (hvorpå fisken tørkes) — alt i alt kunne det dreie seg om en kapitalinvestering på 20—30 000 dollars.

Nå for tiden koster et moderne anlegg av vesentlig størrelse forholdsmessig avbalansert for fersk-, frossen- og tøykerigrenen av næringen hva som helst fra en million og oppover.

Med dagens omkostningsnivå kan det rundt regnes med \$ 40 000 for hver million pund fisk som ilandbringes og skal tilvirkes. Investering pr. beskjefteget vil dreie seg om 5000 til 6000 dollars avhengende av den sort utstyr som brukes.

Et fiskefartøy kostet omkring århundreskiftet noe i nærheten av 5000 til 8000 dollars — ti tusen var om lag den

ytterste grense. I dag koster en moderne dieseltråler med fullt utstyr fra tre til femhundretusen dollars.

En trålers påregnelige årsfangst blir 3,5 til 5 millioner pund fisk. Tråleren representerer en investering av 75 000 dollars årlig pr. oppfisket million pund, eller en investering av \$ 15 000 til 20 000 pr. mannskapsmedlem (kaptein inkl.).

Selv linesjøldrageren på 50 fot, som eies av enkeltfiskere, koster nå fra \$ 20 000 til 40 000.

Dette ligger både vel og langt borte fra doryen til en verdi av 100 dollars og det par gummistøvler, som krevdes for et halvt hundre år siden.

Samlet under ett krever et moderne anlegg med de nødvendige trålere til å skaffe seg hovedtyngden av råstoff-fornødenhetene i dag en investering av omtrent \$ 100 000 for hver million pund fisk som ilandbringes pr. år — og dette inkluderer ikke driftskapital.

Den kanadiske fiskerinærings fremtid på Atlanterhavskysten er i ingen liten utstrekning avhengig av adgang til markedene i United States på betingelser som er minst like gunstige som de nåværende.

Dere i U.S.A. har det innen deres makt gjennom toll- eller kvotatiltak å skape nød, ja til og med katastrofe for hele vår atlantiske fiskerbefolkning; men jeg tror ikke U.S.A. vil gå til noe sådant skritt.

Hvorfor?

Jo, fordi etterspørselen i United States etter produkter fra dette fiske helt har distansert deres egen østkystfiskerinærings kapasitet, og det synes ikke sannsynlig at det blir noen vesentlig ekspansjon på næringens produksjonsside i deres land.

Kanada er en gammel pålitelig kontantkunde, som betaler på tønnelokket i gode amerikanske dollars, som pr. innvåner, mann, kvinne og barn kjøpte hos dere for 200 dollars hver i fjor, mens dere kjøpte for \$ 16 pr. innvåner av oss.

Det er ingen økonomisk støtte det bes om her.

Som et bilde av en side av denne handel og de problemer som oppstår kan det nevnes at en av de viktigste fiskeprodukter fra Atlanterhavskysten er frossen bunnfisk og uerfilet. Konsumet av denne vare har fordoblet seg i U.S.A. i løpet av de siste 12 år. I runde tall dreier konsumet seg for tiden om 200 millioner pund årlig.

Deres egen produksjon har ikke holdt tritt med denne økning, og i noen år forsynte vi kanadiere dere praktisk talt med hele differensen, og har vært deres leverandør i stadig økende grad siden dengang det første gang oppstod et svalg mellom deres egen produksjon og etterspørselen. — Selvsagt blir millioner av pund av den frosne filet vi skiper til dere pakket for deres egne produksjons- og handelselskaper i deres egne pakninger og omslag i ferdig stand for detaljhandlerens disk.

I løpet av de 3 siste år i særdeleshet har fremmede land som Island, Norge, Danmark, Grønland, England, Nederland, Frankrike og Vest-Tyskland uten tradisjonens berettigelse på deres fiskemarked med egne fiskeoverskudd av de sorter som ble omtalt tidligere overført disse til US-markedet, gjerne i konsignasjon uten hensyn til markedets evne til å absorbere disse mengder. Resultatet har blitt en delvis overfylling med midlertidige prisforverrelser på markedet til skade for både United States og Kanadas næringer.

Følgen av dette er at det her i US har utløst seg en kampanje for innføring av kvoter og/eller høyere tollsatser.

Fisk brakt i land i Møre og Romsdal fylke i tiden 1. januar—30. mai 1953.

Fiskesort	Mengde	Anvendelse				
		Iset	Saltet	Hermelikk	Hengt	Fiske-mel
	tonn	tonn	tonn	tonn	tonn	tonn
Torsk	956	891	41	5	19	—
Sei	5 633	1 703	1 430	—	2 500	—
Lyr	156	154	—	—	2	—
Lange	781	30	712	—	39	—
Blålange	186	8	52	—	26	—
Brosme	673	84	496	—	93	—
Hyse	473	472	—	1	—	—
Kveite	129	129	—	—	—	—
Gullfl., rødsp.	2	2	—	—	—	—
Smørfl.	2	2	—	—	—	—
Uer	1	1	—	—	—	—
Skate og rokke	76	76	—	—	—	—
Annen fisk	71	68	1	—	2	—
Håbrann	120	120	—	—	—	—
Pigghå	496	496	—	—	—	—
Makrellstørje	—	—	—	—	—	—
Hummer	29	29	—	—	—	—
Reker	34	34	—	—	—	—
Krabbe	—	—	—	—	—	—
I alt	9 718	4 299	2 732	6	2 681	—
Herav til:						
Ålesund	4 118	2 267	1 851	—	—	—
Kristiansund N.	435	285	111	—	39	—
Smøla	173	41	1	—	131	—
Bud—Hustad	223	132	61	—	30	—
Ona—Bjørnsund	255	255	—	—	—	—
Bremsnes	1 887	286	25	1	1 575	—
Haram	67	65	2	—	—	—
Søre Sunnmøre	1 778	696	675	5	402	—
Grip	191	22	—	—	169	—
Kornstad	591	250	6	—	335	—
Leverkvantum 4 795 hl.						

I de forløpne to siste år har deres produksjon av disse varer utgjort gjennomsnittlig 110 000 000 lbs. pr. år, mens restbehovet på ca. 90 000 000 lbs. har vært dekket gjennom import. I nevnte periode har våre salg til dere gjennomsnittlig vært på 48 000 000 lbs. eller rundt regnet halvparten av importbehovet.

Disse 48 000 000 lbs. representerer mindre enn tredjeparten av et pund pr. innvåner. Deres totalforbruk av fisk utgjør knapt 11 pund pr. person pr. år, slik at det kvantum vi her taler om kun representerer ca. 3 pst. av deres samlede årlige konsum.

Da jeg for et øyeblikk eller to siden koplet den amerikanske og kanadiske fiskerinæring sammen skjedde dette ikke for å være morsom.

Vi fra Kanada og United States blir daglig mer udelelige både militært og økonomisk. Den ene trenger den annen. Fra grunnen av stammer vi overveiende fra det samme folk, og blod er tykkere enn vann.

Men la oss utelate snakket om blodets bånd og naboelig vennskap og la de tørre og kolde tall tale.

Landbrakt fisk til Måløy og omegn i tiden 1. januar 30. mai 1953.

Fiskesort	Mengde	Anvendelse				
		Iset	Saltet	Hermetikk	Hengt	Fiskemel
	tonn	tonn	tonn	tonn	tonn	tonn
Torsk	107	107	—	—	—	—
Sei	1 476	181	865	70	360	—
Lange	95	41	54	—	—	—
Brosme	128	95	33	—	—	—
Hyse	44	44	—	—	—	—
Kveite	10	10	—	—	—	—
Gullflyndre	—	—	—	—	—	—
Skate	9	9	—	—	—	—
Annen fisk	1	1	—	—	—	—
Størje	—	—	—	—	—	—
Håbrann ...	9	9	—	—	—	—
Pigghå	4 872	4 542	—	—	—	330
Hummer ...	7	7	—	—	—	—
Reker	7	7	—	—	—	—
Krabbe ...	—	—	—	—	—	—
I alt	6 765	5 053	952	70	360	330

I en av fiskerlandbyene i Nova Scotia uttrykker de seg innledningsvis slik når de skal si noe åpent og like frem: «Unnskyld min åpne tale». Jeg håper derfor, at dere ikke vil ta anstøt når jeg på vegne av fiskerieringen på vår Atlanterhavs-kyst taler like ut til dere.

Vi er fremfor noen deres beste kunde, og jeg synes at det er enkel, god, praktisk forretningssans å sørge for at gode kunder er tilfredse.

Dette er ikke egentlig noe forsøk på å selge dere noe som kommer til å konkurrere med deres egen produksjon. Heller det motsatte. Det er noe dere har behov for til dekning av forskjellen mellom deres egen produksjonskapasitet og markedsetterspørselen.

Det faktum at en del outsiders er kommet i mellom og foreløpig har «rakkert» markedet til er noe som ikke vi bør lide for gjennom restriksjoner, som muligens vil bli innført.

Istedenfor å si de europeiske nasjonene at deres redning ligger i at de opphever sine egne handelsrestriksjoner og tollbarrierer, hvorfor praktiserer vi i Amerika ikke her hos oss selv engang, hva vi preker? Det ville ikke være mer naturlig noen steder. Ingen steder ville det kunne tenkes å bli mer vellykket. Et sådant eksempel kunne med letthet elektrifisere og inspirere hele den demokratiske verden.»

Årsmelding fra trålerrederiet Associated Fisheries Ltd. „Et fullstendig svar på kritikken mot fiskeprisene.“

«Fish Trades Gazette» for 23. mai er kilden til etterfølgende interessante beretning:

I den administrerende direktørs melding i forbindelse med årsrapport og regnskap fra Associated Fisheries, Ltd., omtaler Mr. W. A. Bennett gruppens nedgang i fortjeneste på £ 285 644 for året som endte 30. september 1952 sammenlignet med foregående budsjettår og gjenkaller de faktorer som bevirket den alminnelige tilbakegang i omsetningen i denne periode.

Statens fiskerfagskoler

Nytt skoleår 1953.

Høvedsmannlinjen (fiskeskipperlinjen). Kurset tar til 1. september og varer 10 måneder ved de faste skoler på Aukra, i Bodø, i Florø og på Laksevåg ved Bergen. Kurset fører frem til fiskerieksamen og kystskippereksamen av 1. klasse. Dessuten gis undervisning i radiotelefoni. Det kreves attest for minst 24 måneders fartstid på dekket fartøy etter fylte 15 år med deltakelse i fiske, attest på fastsatt skjema for fargesans, syn og hørsel og de attester som er nevnt nedenfor.

Kokkelinjen. Ved fiskerfagskolene på Laksevåg og i Florø tar nytt 5-måneders kokkekurs til 1. september f.k. Kursene tar sikte på utdanning av byssepersonell til fiskeflåten. Det kreves attest for fartstid på dekket fartøy etter fylte 15 år, praksis fra byssa og de attester som er nevnt nedenfor.

Motorlinjen. Ved fiskerfagskolen på Aukra begynner nytt 5 måneders motorkurs 1. august f.k. og fra 1. september f.k. vil det bli satt i gang et nytt 5 måneders motorkurs ved fiskerfagskolen på Laksevåg. Kurset tar sikte på utdanning av motorpassere til fiskeflåten. For å bli opptatt kreves attest for minst 2 års fartstid på dekket fartøy med øvelse i behandling av motorer.

Ved alle tre linjer får elevene *fritt* opphold i internat og *fri* undervisning, og de får dekket sine reiseutgifter til og fra skolen. Lærebøkene må de betale selv. Nærmere opplysninger får en ved å vende seg til skolene.

For alle tre linjene kreves dåps- eller fødselsattest, vitnesbyrd fra folkeskolen, vandelsattest fra lensmannen eller annen offentlig myndighet og vanlig helseattest.

Søknad om opptakelse sendes vedkommende skole innen 30. juni f.k.

Fiskeridirektøren.

«Årets omsetning», opplyste han, «begynte løfterikt, men etter et par måneders forløp begynte forholdene å forverre seg og holdt seg vanskelige resten av året bortsett fra enkelte kortere livlige perioder. Liten etterspørsel på grunn av tilbakegang i fiskekonsumet har vært høyst merkbar. Det er vanskelig å påpeke den egentlige grunn eller den kombinasjon av årsaker som førte til tilbakegangen i konsumet, skjønt det kan pekes på det rommeligere utvalg av andre næringsmidler, hvorav flere subsidierte, som stod til husmorens disposisjon. Disse byr unfair konkurranse. Vi har ellers på bakgrunn av reduserte inntekter måttet tåle fortsatt stigning i driftsomkostningene, hvilket jeg forutsa i forrige årsmelding.

I beretningsåret solgte vi to av våre eldste langdistanse-trålere, samt de gjenværende 6 av våre skip for nære farvann, slik at årets trålerdrift utelukkende har vært basert

på fiske i fjerne farvann. Dette ga oss en effektiv flåte på 44 skip ved slutten av året, og senere har vi solgt ytterligere 5 av våre eldste skip. De gamle avhendede skip er blitt erstattet av 3 moderne trålere, som er under bygging, og skal leveres inneværende år. Flåten vil da bestå av 42 fartøyer, som drifter i like antall fra Grimsby og Hull, og som vil opprettholde vårt selskaps posisjon i næringen. Det er derfor mer enn noensinne nødvendig å ta disse store moderne trålere i bruk, men kapitalutlegget fortsetter å stige proporsjonalt med hver stigning i de materialkostnader og arbeidslønninger, som var gjeldende før leveringingen av hvert skip.

Sammenlignet med forrige år var antallet av dager i sjøen for langdistanseflåten noe større, men da den gjennomsnittlige fangst pr. dag ikke lå på samme nivå ble den samlede ilandbrakte fangst noe mindre. Etter om lag fire måneders forløp ble det lite fisk på feltene. Normalt ville dette ført til større priser på leveringsstedene, men gjennomsnittsprisen, som ble oppnådd ved levering, viste bare en ubetydelig differanse i forhold til forrige år. Dette tilskrives en avgjort tilbakegang i etterspørselen, som meget ofte førte til at en uvanlig stor del av første klasses fisk ble stående usolgt. Slike partier må av rederiet avhendes til meget lave priser til melfabrikkenne, og går således ikke til spille, idet fiskemel spiller en betydelig rolle i vår nasjonaløkonomi for produksjonen av svinekjøtt og egg, mens fiskegjødning hjelper til med å skape avling.

Våre samlede utgifter pr. enhet ilandbrakt fisk steg i løpet av året med litt over 6 pst., mens tilsvarende stigning i forrige budsjettår var på 13 pst. Prisen på olje, og som jeg i fjor beskrev som den verste anstøtssten innen driftsutgiftene, er endelig begynt å falle og ligger i dag 14 sh. pr. tonn lavere enn gjennomsnittsprisen for året. Med

Nye kurser i fisketilvirking ved Statens Lærebruk, Vardø.

I. ORDINÆRT HØSTKURS

Ved Statens Forsøks- og Lærebruk for fiskeribedriften i Finnmark vil det i tiden 1. septbr.—15. desbr. 1953 bli holdt et kurs i behandling av fiskeprodukter. Det gis først og fremst praktisk opplæring (skjæring og frysing av filet, fersk fisk, tilvirking av salt fisk, rundfisk, røyking, tranframstilling m. v.). Elevene må ta del i alt forefallende arbeid under kyndig instruksjon. Dessuten gis undervisning i norsk, regning, bokholderi, naturfag og tilvirkingslære.

II. ET SPESIALKURS I TRANFRAMSTILLING

tar til 1. oktober og varer 2½ måned. Det gis undervisning i vanlig tranproduksjon og i separatorkjøring.

Elevene ved begge kurs får *fri* undervisning, *fritt* opphold og sine reiseutgifter til og fra skolen dekket. Lærebøker og arbeidsklær må de betale selv.

Brukets plan vil bli sendt ved henvendelse til Statens Lærebruk, Vardø.

Skriftlig søknad bilagt med helse- og vandelsattest og avskrift av skolevitnesbyrd må være innkommet til Lærebruket innen 1. juli d. å.

Makrellfisket.¹)

Anvendelse	1953		1952 pr. 6/6
	Uken til 6/6	I alt pr. 6/6	
	kg	kg	kg
Fersk innenlands . . .	282 480	1 817 828	1 941 626
Fersk eksport	99 368	285 559	417 335
Frysing	691 512	1 743 818	2 531 839
Salting	57 951	70 163	112 966
Hermetikk	27 656	161 372	82 308
Filetering	—	—	20
Agn	15 157	238 654	97 763
Förmel	589 549	1 043 845	337 035
Røyking	900	4 016	3 338
Diverse	90	795	6 011
I alt	1 764 663	5 366 050	5 530 241

¹) Etter oppgaver fra Norges Makrellag S/L.

samme forbruk vil dette gi en besparelse på £ 40 000 i ett år, men det er mulig at dette vil bli motvirket fordi det er utsett til ytterligere stigning i kullprisen.

Vår flåtes totalfangst utbrakte £ 3 054 000. En fordeling av våre trålutgifter viser at vi for hver 20 shilling har betalt ut følgende:

	S. d.	S. d.	S. d.
Bunkers		4	10¼
Is, redskaper, proviant og div...		1	11¼
Ilandbringelse og dokkutgifter .		1	2¼
Reparasjoner, vedlikehold, assu-			
ranser		1	9¼
Hyrer, salærer etc.:			
Trålermannskaper	5		5¼
Arbeidsstokk i land til ved-			
likehold, proviantering,			
utstyr og kontorarbeid	1		4½
		6	9¼
«Overheads» og administrasjon			4¼
		16	11¼
Fastsatt avskrivning (ifølge skattemyn-			
dighetenes bestemmelser)	2	4	
			19 3¾
Rest			8¼
Hvorav skatter absorberer			5¼
Differens til dekning av renter på kapital samt til avsetning til reserve til dekning av økede gjenskaffelseskostnader			3

Omsetningen: Den samlede verdi av omsetningen i våre hjelpeselskaper beskjeftiget med handel øket med praktisk talt 5 pst. til £ 3 716 000 (sammenlignet med forrige budsjettår). Arbeidsomkostningene fortsatte å stige, og dette sammen med skarp konkurranse reduserte deres fortjenestemargin til omtrentlig 3¼ d. for hver 20 sh. omsatt (etter skattefradrag).

Fisk brakt i land i Finnmark i tiden 1. januar til 6. juni 1953.

Fiskesort	Mengde	Anvendelse				
		Fersk og frosset	Filet	Saltet	Hengt	Fiske-mel
	tonn	tonn	tonn	tonn	tonn	tonn
Torsk	44 859	2 007	1 057	13 130	28 665 ¹⁾	—
Hyse	9 425	3 149	1 049	31	5196	—
Sei	645	15	33	43	521	33
Brosme	583	10	—	8	565	—
Kveite	365	365	—	—	—	—
Blåkveite	360	360	—	—	—	—
Flyndre	71	71	—	—	—	—
Uer	1 004	1 004	—	—	—	—
Steinbit	1 511	1 509	2	—	—	—
I alt	58 823	8 490	2 141	13 212	34 947	33

Lever: 43 975 hl. Utvunnet damptran: 28 415 hl. Rogn: 2381 hl. Iset. 1 758 hl. Saltet: 623 hl.

¹⁾ Herav 2 398 tonn rotskjær.

Man vil således bemerke at gruppens samlede bruttoinntekt i regnskapsåret andrar til £ 6 770 000 resulterende fra en kapitalinnsats til verdi av nesten 4 mill. pundsterling. Etter at alle utgifter og avskrivning er blitt dekket blir fortjenesten på hvert pundsterling omsetning knapt 9½ d., hvorav skatter krever 6 d. Gjenværende fortjeneste til dekning av økede fornyelsesutgifter for eiendom krever nok 1 d., og 2½ d. er blitt utbetalt i dividende etter fradrag for skatt, hvilket er en meget beskjedne belønning til aksjonærene og dessuten et uttømmende og fullstendig svar på kritikken mot fiskeprisene.

De ugunstige forhold ved slutten av vårt budsjettår har ikke bedret seg til dato. Produsentene av fisk fra fjerne farvann er alvorlig bekymrede over den lenge vedvarende svakhet i publikums etterspørsel etter fisk, som nå ofte leveres til priser som ligger langt under produksjonsomkostningene, og har for å stimulere etterspørselen gått sammen om en utstrakt reklamekampanje.

Mens det er tegn på at visse materialer som benyttes til produksjonen synes å ha nådd topppris, kan de totale driftsomkostninger likevel ennå ikke betraktes som stabiliserte. Under slike forhold må dere innrømme, at det er helt umulig selv å antyde noe om utsiktene for den nærmeste fremtid, men jeg kan opplyse, at våre resultater i inneværende år til dato sammenligner seg meget ufordelaktig med tilsvarende periode av forrige år.

Skjønt den nåværende stilling er usikker kan vi likevel se fremtiden imøte med forvisning om at vår forretning hviler på en solid grunnvold i det alt vesentlige og at den nyter en både loyal og effektiv bistand fra såvel stab som ledelse, hvem vi har full tillit til. Vår sammenslutning er en kraftig en, som møter utfordringen fra de ugunstige forhold med største besluttomhet, og vi kommer til å være i stand til å gå frem på ny når tidevannet snur. I mellomtiden vil jeg benytte anledningen til å takke vårt personell på sjø og land på det varmeste for deres utrettelige innsats i forløpne år.»

Lov og bestemmelser gitt i medhold av lov.

Kontroll av trålfanget fisk.

«Ved kgl. res. av 5. juni 1953 er i medhold av lov av 16 juni 1933 om behandling, tilvirking og transport av fisk og fiskeprodukter og lov av 25. juni 1937 om kvalitetskontroll med fisk og fiskeprodukter m. v. fastsatt følgende bestemmelser for trålfartøyer som fisker for ferskfiskelevering:

1. Ethvert fartøy som fisker med trål og som leverer fangst til fersk anvendelse, skal ha dekket oppdelt i binger og skal til vaskeanordning ha tilkoblet pumpeanlegg, slik at vasking av sløyet fisk kan skje i sirkulerende vann.
2. Nedtak av fisk til fiskerommet må utføres på en slik måte at fisken ikke blir utsatt for lemping, støt eller slag. For mindre fartøy, hvis romhøyde ikke overstiger 2 meter, kan nedtaksrenne tillates. Fartøyer med større romhøyde må nytte heisekorg e. l. til nedtak av fisken.
3. Til oppbevaring av fisken skal nyttes kasser, hvis innvendige høyde ikke må overstige 24 cm, og som er forsynt med karmbord (glideflater). Kasser av tre skal være av høvlet material og malt med sjøsterk maling i lys farge.
4. Finner ferskfiskkontrollen at innredning og utstyr ikke er tilfredsstillende, kan den påby manglene utbedret og kan stoppe levering av fangst til fersk anvendelse inntil manglene er utbedret.
5. Unntatt bestemmelsene i kgl. res. av 28. mars 1952 (ferskfiskforskriftene) § 5, avsnitt 4 og 5, gjelder ferskfiskforskriftenes bestemmelser uavkortet.
6. Disse bestemmelser trer i kraft straks.»

Statens Kjølemaskinistskole, Trondheim

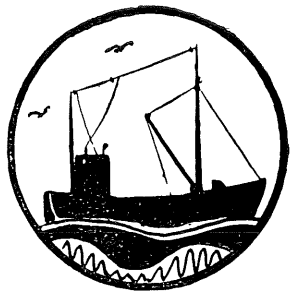
1. september 1953 vil det bli satt i gang et 10 måneders kurs som ved teoretisk og praktisk opplæring skal utdanne kjølemaskinister for større kjøle- og fryseanlegg. Undervisningen omfatter følgende fag: kjøleteknikk, regning og fysikk, maskinlære med maskintegning, grunnlag for elektro-teknikk, norsk, elementær kjemi, varebehandling, driftsteknikk og førstehjelp.

Undervisningen er gratis, men elevene må regne med å holde lærebøker selv. Skolen vil sannsynligvis kunne disponere en del midler til stipendier. Elevene må selv skaffe seg bolig.

Minstealder ved opptakelse er 19 år. Nærmere opplysninger får en ved henvendelse til skolen.

Søknad med opplysning om utdanning og praksis sendes til Statens Kjølemaskinistskole, Nidarø, Trondheim, innen 1. juli d. å.

Averterer i „Fiskets Gang“!



TRANBERGS ELEKTRISKE

FORRETNING A/s · STAVANGER

**SKIPS-LYS
SKIPS-RADIO**



Fabriksjon

Engrossalg

Unngå ergrelser — Reduser omkostningene

Bruk TETTE — KONTROLLERTE

SILDETØNNER

O. C. AXELSENS FABRIKKER A/s
FLEKKEFJORD

Nytt tiltak for å få innskrenket leveransene av utenlandsk fisk i Storbritannia.

På grunn av den beslutning trållerederne i Hull og Grimsby har truffet for å innskrenke ilandbringelsen av ferskfisk fra fjerne farvann skal White Fish Industry Advisory Council ha overveiet et forslag om at White Fish Authority skal gjøre henvendelse til regjeringen med henblikk på å få trukket opp et lovutkast ifølge hvilket slike restriksjoner både blir å anvende på fisk fanget av utenlandske såvel som av britiske fartøyer.

Mr. William Yeaman, som presiderte, meddelte Advisory Council at White Fish Authority allerede holdt på med å diskutere saken med departementene og trållerederne.

Av andre saker som var fremme på møtet kan nevnes at det forelå et forslag hvoretter WFA, regjeringen og rederne

for langdistansetrålere skulle samarbeide om å utruste en tråler for eksperimentering med fiskefrysing på fiskefeltet. (Fish Trades Gazette 30. mai 1953 — utdrag).

Ilandbrakt fisk til Andenes i tiden 1. januar—30. mai 1953.

Fiskesort	Mengde	Anvendelse		
		Iset	Saltet	Hengt
	tonn	tonn	tonn	tonn
Torsk	500	113	215	172
Sei.....	178	24	40	114
Lange.....	11	—	3	8
Blålange.....				
Brosme.....	12	—	—	12
Hyse.....	6	6	—	—
Kveite.....	—	—	—	—
Svartkveite.....	—	—	—	—
Uer.....	143	139	4	—
Steinbit.....	1	1	—	—
Pigghå.....	—	—	—	—
Annen fisk.....	6	4	—	2
I alt	857	287	262	308

Lever 889 hl, tran 435 hl.

Rogn 196 hl, iset 149 hl, saltet 47.

MYREN

leverer

SILDOLJEMASKINER

fra lager:

SPEKKHAKKER	BH 50
RIVEMASKINER	BR 10
„	BR 20
„	SR 3
MØLLER	SM 2
„	SM 3
„	SM 4
„	SM 6

i våre kjente og anerkjente typer.

Send en forespørsel til

A.S. MYRENS VERKSTED

Postboks 4200

OSLO

Telef. 37 18 20



Norges utførsel av sjøprodukter fra 1. januar til 16. mai 1953 og i uken som endte 16. mai.

290

TOLLSTEDER	Fersk sild i alt	Fersk storsild	Fersk vårsild	Fersk forfangst-sild	Fersk feit- og nordsjø-sild	Fersk lrisling og små-sild	Frossen sild i alt	Frossen storsild	Frossen vårsild	Frossen forfangst-sild	Frossen feit- og nord-sjø-sild	Frossen brisling og småsild	Fersk fisk i alt	Fersk torsk	Fersk sei	Fersk huse	Fersk kveite	Fersk flyndre	Fersk makrell	Fersk laks
	Stat.nr. 031 01 .0 -05	Stat.nr. 031 01.01	Stat.nr. 031 01.02	Stat.nr. 031 01.03	Stat.nr. 031 01.04	Stat.nr. 031 01.05	Stat.nr. 031 01.06-11	Stat.nr. 031 01.06	Stat.nr. 031 01.07	Stat.nr. 031 01.08	Stat.nr. 031 01.09	Stat.nr. 031 01.11	Stat.nr. 031 01.12-41	Stat.nr. 031 01.12	Stat.nr. 031 01.13	Stat.nr. 031 01.14	Stat.nr. 031 01.22	Stat.nr. 031 01.25	Stat.nr. 031 01.28	Stat.nr. 031 01.33
Fredrikstad	57	32	25	—	—	—	—	—	—	—	—	—	34	—	—	—	—	—	—	—
Oslo	7	7	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	26	2	13	—	5	1	—	1
Kristiansand S ..	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	59	—	—	—	—	—	—	—
Egersund	—	—	—	—	—	—	2 059	1 147	912	—	—	—	2	—	—	—	—	—	—	—
Stavanger	—	—	—	—	—	—	364	183	181	—	—	—	70	—	—	1	—	—	18	1
Kopervik	—	—	—	—	—	—	364	183	181	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Haugesund	8 407	—	8 386	21	—	—	1 332	639	693	—	—	—	128	—	—	5	—	1	90	—
Bergen	6 144	5 431	257	456	—	—	4 397	3 289	1 108	—	—	—	3 304	1 273	468	117	57	49	—	10
Florø	8 654	5 329	3 325	—	—	—	345	226	119	—	—	—	59	—	—	—	—	—	—	—
Måløy	10 592	7 349	3 225	18	—	—	2 329	1 941	249	139	—	—	1 160	14	2	15	8	2	—	1
Ålesund	2 820	1 621	1 169	30	—	—	3 745	3 079	292	374	—	—	832	320	47	239	55	5	—	—
Molde	27	27	—	—	—	—	830	559	98	173	—	—	46	—	—	2	—	—	—	—
Kristiansund N ..	—	—	—	—	—	—	1 510	1 356	154	—	—	—	116	11	—	7	19	2	—	—
Trondheim	39	39	—	—	—	—	1 201	1 201	—	—	—	—	303	121	—	32	104	24	—	17
Bodø	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	9	—	—	—	8	1	—	—
Svolvær	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	224	113	—	43	16	20	—	—
Tromsø	44	—	29	—	—	15	217	78	107	—	12	20	358	140	—	59	107	5	—	—
Hammerfest	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	83	6	—	23	22	21	—	1
Vardø	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	8	5	—	3	—	—	—	—
Andre	28	17	11	—	—	—	4	4	—	—	—	—	110	27	—	1	56	17	—	—
I alt	36 819	19 852	16 427	525	—	15	1 8333	13 702	3 913	686	12	20	6 931	2 032	530	547	457	148	108	31
I uken*) ..	—	—	—	—	—	—	506	356	37	113	—	—	211	5	—	52	38	8	—	22

*) På grunn av korreksjoner og avrunding av tallene til nærmeste hele tonn vil summen av uketallene ikke alltid stemme med tallene for si alt. Dessuten vil oppgavene fra noen av de nordligste

poststeder på grunn av den sene postgang ikke være kommet inn ved ukoppgjørets slutt. Utførselen blir i slike tilfelle ikke tatt med i uken, men kommer bare med i tallene hittil i år.

TOLLSTEDER	Fersk ål	Fersk skate og rokke	Fersk piggh	Fersk håbrann	Fersk makrell-størje	Fersk rogn	Annen fersk fisk	Fersk filet i alt	Frossen filet i alt	Frossen torsk-filet	Frossen seifilet	Frossen hysefilet	Annen frossen filet	Rund-frossen fisk i alt	Rund-frossen makrell	Rund-frossen laks	Rund-frossen makrell-størje	Annen rund-frossen fisk	Tørrfisk i alt	Klipp-fisk i alt
	Stat.nr. 031 01.35	Stat.nr. 031 01.36	Stat.nr. 031 01.37	Stat.nr. 031 01.38	Stat.nr. 031 01.39	Stat.nr. 031 01.41	031 01.15-21 .23.26-27	Stat.nr. 031 01 .42-56	Stat.nr. 031 01.88-99	Stat.nr. 031 01.88	Stat.nr. 031 01.89	Stat.nr. 031 01.91	Stat.nr. 031 01.92-99	Stat.nr. 031 01.57-87	Stat.nr. 031 01.74	Stat.nr. 031 01.78	Stat.nr. 031 01.85	031 01.57-73 .75-77.79-84 .86-87	Stat.nr. 031 02.11-18	Stat.nr. 031 02.21-25
Fredrikstad ..	34	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Oslo	—	—	—	—	—	1	3	—	57	36	—	—	5	16	21	—	1	—	20	—
Kristiansand S ..	—	4	—	—	—	—	55	—	—	—	—	—	—	24	—	—	—	24	—	33
Egersund	—	—	—	—	—	—	2	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Stavanger	—	16	12	—	—	—	22	—	—	—	—	—	—	29	—	—	13	16	—	1
Kopervik	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	12	—	—	6	6	—	—
Haugesund	—	2	27	—	—	—	3	2	—	—	—	—	—	46	—	—	43	3	—	—
Bergen	1	6	1026	61	71	72	93	28	71	—	—	—	71	327	—	7	172	148	2 749	886
Florø	—	—	59	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	15	—	—	—	15	—	—
Måløy	—	11	1104	—	—	2	1	4	58	—	—	—	58	362	—	1	—	361	—	87
Ålesund	1	35	67	27	—	30	6	—	7	—	—	—	7	551	—	—	213	338	330	5 656
Molde	—	—	43	—	—	—	1	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Kristiansund N ..	—	16	56	—	—	4	1	—	728	122	48	342	216	112	1	—	68	43	331	6 083
Trondheim	—	1	—	—	—	2	2	31	550	447	1	—	102	170	—	14	69	87	79	—
Bodø	—	—	—	—	—	—	—	—	23	—	20	—	3	81	—	—	72	9	—	364
Svolvær	—	1	—	—	—	30	1	—	280	239	14	—	27	88	—	—	56	32	449	—
Tromsø	—	2	—	—	—	31	14	5	143	41	4	16	82	38	—	20	—	18	295	—
Hammerfest	—	—	—	—	—	10	—	—	197	124	50	5	18	10	—	—	—	10	47	—
Vardø	—	—	—	—	—	—	—	—	25	10	—	—	15	—	—	—	—	—	—	—
Andre	1	2	—	—	—	—	6	14	83	53	—	—	30	3	—	—	—	3	146	—
I alt ..	37	96	2 394	88	71	182	210	84	2 222	1 072	137	368	645	1 889	1	43	712	1 133	4 426	13 110
I uken*) ..	—	10	17	—	—	1	58	—	51	—	—	—	51	158	—	13	—	145	130	228

Nr. 23, 11 juni 1953

TOLLSTEDER	Saltet sild i alt	Saltet vårsild	Saltet storsild	Saltet feit-og småsild	Saltet skjæresild	Saltet nord-sjøsild	Saltet islands-sild	Saltet brisling	Krydder saltet sild	Krydder saltet brisling	Saltet fisk i alt	Saltet rogn i alt	Røykt sild og fisk i alt	Hummer	Reker	Andre skalldyr	Hermetikk i alt	Sildmjøl	Fiske-mjøl	Tang-mjøl	
	Stat.nr. 031 02.31-37	Stat.nr. 031 02.31	Stat.nr. 031 02.32	Stat.nr. 031 02.33	Stat.nr. 031 02.34	Stat.nr. 031 02.35	Stat.nr. 031 02.36	Stat.nr. 031 02.37	Stat.nr. 031 02.41	Stat.nr. 031 02.42	Stat.nr. 031 02.51-69	Stat.nr. 291 09.31-32	Stat.nr. 031 02.71-79	Stat.nr. 031 03.11	Stat.nr. 031 03.14	Stat.nr. 031 03.12.13 .15.16	Stat.nr. 032 01.11-70	Stat.nr. 081 04.11	Stat.nr. 081 04.12	Stat.nr. 081 09.17	
Fredrikstad	—	—	—	—	—	—	—	—	9	—	—	—	—	—	2	—	104	—	—	—	
Oslo	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	18	11	6	—	156	—	—	—	
Kristiansand S	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	1	—	—	51	109	—	14	52	—	—	
Egersund	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	21	—	3	4 495	—	—	
Stavanger	13	—	—	8	—	—	—	5	—	53	4	—	—	—	101	85	180	—	11	—	
Kopervik	1 643	767	838	38	—	—	—	—	—	38	—	—	8	—	—	—	—	—	—	—	
Haugesund	4 274	1 865	2 286	65	15	1	—	42	—	75	—	—	—	—	33	—	—	—	—	—	
Bergen	13 286	87	12 323	231	99	2	—	544	—	1 056	—	3	67	244	46	—	—	—	—	—	
Florø	2 153	—	2 153	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	
Måløy	841	—	841	—	—	—	—	—	—	267	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	
Ålesund	6 127	4	5 875	—	3	—	—	245	—	25	—	6	241	775	—	—	—	—	—	—	
Molde	1 334	—	1 334	—	—	—	—	—	—	58	—	—	—	—	—	—	—	—	—	16	
Kristiansund N	583	—	558	—	25	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	
Trondheim	102	—	32	70	—	—	—	—	—	—	—	—	74	18	—	8	264	929	180	305	
Bodø	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	37	—	—	—	85	614	4 025	—	
Svolvær	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	5	—	676	23	
Tromsø	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	385	899	
Hammerfest	32	—	5	—	—	—	—	27	—	—	—	—	—	—	—	—	9	1 967	49	—	
Vardø	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	4	1 755	474	—	
Andre	1 129	469	556	60	—	1	—	43	—	13	—	—	—	—	—	—	—	—	954	—	
I alt	31 517	3 192	26 801	472	142	4	—	906	—	1 594	4	23	806	1 197	201	736	10	9 089	63 019	2 911	321
ukøn*)	3 979	—	3 879	—	—	—	—	100	—	9	—	—	194	135	8	27	—	306	1713	55	23

TOLLSTEDER	Andre for-stoffer	Sperm-og bot-tlenose-olje, rå	Rå selolje	Høyvit-hold. sjødyr-olje	Håkjerr-tran, a. haitra-, haiolje	Damp-medisin-tran	Veteri-nærtran	Blank tran	Brun-blank tran	Brun tran	Blandings-tran	Avfalls-tran og olje	Pol., raff. sjø-dyrolje, matbruk	Annen pol. og raff. sjø-dyrolje	Herdet spise-fett av sjø-dyrolje	Herdet tekn. fett av sjø-dyrolje	Olein, fettsyre av sjø-dyrolje	Sel-, kobbe-og klappm-skinn	Annet
	081 04. 22.23, 081 09.15	Stat.nr. 411 01.12	Stat.nr. 411 01.14	Stat.nr. 411 01.17	Stat.nr. 411 01.21-23	Stat.nr. 411 01.32.33	Stat.nr. 411 01.40	Stat.nr. 411 01.51	Stat.nr. 411 01.52	Stat.nr. 411 01.53	Stat.nr. 411 01.61	Stat.nr. 411 01.62	Stat.nr. 411 01.71, 413 01.11	Stat.nr. 411 01.72 413 01.12	Stat.nr. 413 02.30	Stat.nr. 413 02.40	Stat.nr. 413 03.13.21	Stat.nr. 212 01.42.43	Stat.nr. 1) 011 09.15, 031 02.81, 032 02.00
Fredrikstad	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	126	—	12 444	1 438	1 656	—	—
Oslo	—	—	59	13	74	66	85	185	550	—	2	86	50	—	527	2	—	1	568
Kristiansand S	4	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Egersund	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Stavanger	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	18
Kopervik	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	162
Haugesund	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	669
Bergen	25	—	79	53	317	765	722	102	147	29	300	59	2 893	774	355	6	90	28	5 030
Florø	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Måløy	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Ålesund	60	—	4	33	11	743	160	—	84	—	—	—	341	36	—	—	—	50	76
Molde	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	123
Kristiansund N	—	—	—	—	29	8	164	293	354	—	—	116	—	—	—	—	—	—	284
Trondheim	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	194
Bodø	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Svolvær	87	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	67
Tromsø	—	—	—	—	—	—	19	—	40	—	—	10	475	—	—	—	—	—	10
Hammerfest	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Vardø	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Andre	53	—	—	20	—	—	—	2	85	—	—	—	38	—	2 871	1 230	1 073	—	302
I alt	229	5 408	142	119	431	1 582	1 150	582	1 260	29	302	271	3 923	810	16 197	2 676	2 819	79	7 503
I uken*)	—	21	6	—	5	25	21	53	52	—	—	—	516	1	96	—	10	—	372

1) Dessuten stat nr. 211 09.21, 212 01.41.44, 271 01.11.12, 291 01.11.24, 291 09.41-44.49, 411 01.11.13.15.16.31, 411 02.12 413 01.13.14 413 03.11.12.24, 413 04.11, 541 01.00, 599 04.31, 921 09.65

Ferskfisktransporten med jernbane 1953.

(Vekten angitt brutto tonn.)

Sendt fra	Til Oslo	Til Andre stasj.	Til Sverige	Til Sveits	Til Finland	Til Italia	Til Vest-Tyskland	Til Øst-Tyskland	Til Østerrike	Til Tsjekkoslovakia	Til Nederland	Til Frankrike	Til Trieste	Til Danmark	Til U.K.	Til India	I alt
<i>Narvik:</i>																	
Sild	—	—	1,0	210,3	—	—	—	—	—	—	—	—	—	1,1	—	—	212,4
Fisk	—	—	214,0	24,9	—	—	—	—	—	—	—	—	—	1,1	—	—	240,0
I alt	—	—	215,0	235,2	—	—	—	—	—	—	—	—	—	2,2	—	—	452,4
<i>Mosjøen:</i>																	
Sild	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Fisk	48,0	27,2	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	75,2
I alt	48,0	27,2	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	75,2
<i>Trondheim:</i>																	
Sild	—	15,0	209,7	50,0	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	274,7
Fisk	2 535,2	2 237,4	152,3	312,6	—	68,5	—	—	50,3	—	—	4,0	—	—	—	—	5 360,3
I alt	2 535,2	2 252,4	362,0	362,6	—	68,5	—	—	50,3	—	—	4,0	—	—	—	—	5 635,0
<i>Åndalsnes:</i>																	
Sild	63,8	123,6	27,0	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	214,4
Fisk	496,8	247,3	—	—	—	55,1	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	799,2
I alt	560,6	370,9	27,0	—	—	55,1	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	1 013,6
<i>Bergen:</i>																	
Sild	310,6	605,2	117,9	—	—	—	9,8	—	—	—	—	—	—	—	—	—	1 043,5
Fisk	137,4	172,0	14,9	—	—	527,6	—	—	—	—	—	19,5	—	—	—	—	871,4
I alt	448,0	777,2	132,8	—	—	527,6	9,8	—	—	—	—	19,5	—	—	—	—	1 914,9
<i>Stavanger:</i>																	
Sild	—	180,6	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	180,6
Fisk	16,0	142,7	0,4	—	—	13,3	—	—	—	—	—	6,8	—	—	—	—	179,2
I alt	16,0	323,3	0,4	—	—	13,3	—	—	—	—	—	6,8	—	—	—	—	359,8
<i>Krysand S.:</i>																	
Sild	0,8	4,1	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	4,9
Fisk	31,4	37,0	84,2	—	—	—	—	—	—	—	—	10,1	—	—	—	—	162,7
I alt	32,2	41,1	84,2	—	—	—	—	—	—	—	—	10,1	—	—	—	—	167,6
<i>Andre stasj.:</i>																	
Sild	—	—	7,2	—	—	—	56,7	—	—	—	—	—	—	—	—	—	63,9
Fisk	—	—	43,9	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	43,9
I alt	—	—	51,1	—	—	—	56,7	—	—	—	—	—	—	—	—	—	107,8
<i>Hele landet:</i>																	
Sild	375,2	928,5	362,8	260,3	—	—	66,5	—	—	—	—	—	—	1,1	—	—	1 994,4
Fisk	3 264,8	2 863,6	509,7	337,5	—	664,5	—	—	50,3	—	—	40,4	—	1,1	—	—	7 731,9
I alt	3 640,0	3 792,1	872,5	597,8	—	664,5	66,5	—	50,3	—	—	40,4	—	2,2	—	—	9 726,3